

- رابهر کرن: خوندکار ب فان ئیمکانان دکارن جوورمه زانباریان ب دهست بینن کو خوندنا تیپین چاپکری پیویست نهکه. ئەف هالەتین بدەستخستنئ دەوسا شیوازین بدەنگ، چەند هسی، لەمسی و دیتی نه. (وهک میناک دوبارەکرنا دەستورکارئ، خوندنا ب دەنگئ بلند، بکارانینا خەلەکین مەزن ل سەر بەرسقنامەئ)
- بەرسق: خوندکار ب فان ئیمکانان دکارن چالاکئ، تەکلیم و ئەزمونان ب شیوازین جووربجوور پیک بینن و مەسەلمیان ب جوورمه رینیشاندانا ئالیکار یان پەرگال چارەسەر بکن یان بریکووپییک بکن. (وهک میناک بەرسقاندانا ل پرتووکیچەئ، بکارانینا ئالیکاریین سەر مهکه، بکارانینا کامپیووترئ)
- دەماژۆ/بەرنامە: ئەف ئیمکان هەیا ما رینیدایئ یا کەملاندنا ئەزمون یان تەکلیمئ زیدە دکه و رەنگە شیوازا بریکووپییک کرنا دەمئ ژئ بگوهرینه (وهک میناک زیدەکرنا دەمئ، بیهنقەدانا ل پەئ هەف)
- ئاتمۆسفر: ئەف ئیمکان جیئ ئەزمون یان تەکلیم یان روشا ئاتمۆسفرە نر خاندنئ دگوهرینه (وهک میناک: کیووسکا تایبەتی خوندنئ، رۆنایا تایبەت، ئودەیا جەئ)

ئیمکان ل بەرانبەری ریفۆرمان

ئیمکان جەئ ژ ریفۆرم نانکو ئیسلهانن. ئیمکان و دەرفەت ژبو کیمکرنا باندۆرین ئاستەنگداربوونئ ل سەر خوندکاران و نه ژبو کیمکرنا چاقریتین پەرودەهیی هاتنە بەرچاقرتن. ژبو گوهرتن و کیمکرنا چاقریتین پەرودەهیی ب گشتئ ریفۆرم ئان گوهرتن (ئیسلاە) تئ گۆتن. بەرۆقاژئ ئیمکانان، بکارانینا بەردەوام ئا ریفۆرم و گوهرتنان قەلاشا ناقا پیشکەتئا خوندکاران ئاستەنگدار و چاقریتین ئاستا بنگەهین (سەر تایی) زیدە دکه. ئەف یەک رەنگە باندۆر مهکه نەرنیئ ل سەر کارلیکت هیندەکاریئ یا خوندکاران داینه؛ چمکو رەنگە ئیدی خوندکار پیشدا نەکفە و نەکارە بەلگەنامەیا خوندنئ یا ئاسایی وەر بگره.

(تو دکاری قئ نفیسئ ل رووپەلا 3 یا راپۆرا ئامادەبووی پەیدا بکی)

ئیمکانین نر خاندنا ئەیالەتی

ل سەر ئەساسا قانونین فەدەرال و ئەیالەتی خوندکاران دبستانین گەلمەپەری ژ وان خوندکاران ئاستەنگدار گەرە بەشداری ئەزمونین سالی ل وارین زانستی بین تاییەت و پۆلین دیارکری ل قانونئ بین. دانینا هەمی خوندکاران ئاستەنگدار ل نر خاندنئ ئەیالەتی و ناچجی مسۆگەر دکه کو مەدرەسه، ناچجەیین پەرودەهیی و ئەیالەت ل بارا پیشکەتئا فان خوندکاران بەرسقئ بدن. ئەف قانون هەر وها رابەر کرنا ئیمکانین پیویست ژبو خوندکاران ئاستەنگدار (کەسین کو دکەفن بن بەرنامەیا پەرودەهیا کەسان (IEP) یان بەشا 504) ژبو بەشداری ل فان ئەزمونان پیویست دکن.

ئیمکانین ئیستاندارد ئەو ئیمکانن کو هۆستەتیا د بن نر خاندنئ دا ناگو هەرنین. وهک میناک: بکارانینا ماکیهیا هەسابکرنئ ل ئەزمونین پیقاندنا هۆستەتیا چارەسەر کرنا مەسەلمەئ، سازیی ناگو هەرنه. ئیمکانا نه ئیستاندارد پیناسەیا نەرک یان هۆستەتیا ئارمانجئ دگوهرینه. وهک میناک بکارانینا ماکیهیا هەسابئ ل ئەزمونا پیقاندنا هۆستەتیا بیکاریئ ئیمکانەکه نه ئیستانداردە و ل ئەزمونین ئەیالەتیان ناچجی رینیدایئ نینه چمکو پیناژویا پیقاندنا دروست یا خوندکاران تووشی ناکوکیئ تینه. بکارانینا ئیمکانین کو پەرگالی بیهتبار دکه پیقانەکه دەقیق ژ هۆستەتیا خوندکاران ناده دەست و رەنگە بیه سەبەب کو نومرەیا ئەزمونئ نەپیاوهر به یان خوندکار نەهۆستە و نەزان وەرە هەساباندن. هەمی ئەندامین کۆما 504/IEP گەرئ سیاسەت و نیرینن ئەیالەتی بین تیکلداری بکارانینا دەرفەتان ژبو نر خاندنا ئەیالەتی ناس بکن.

دایننا بریارا دروست ل بارا ئیمکانین پەرودەهیی تیکلداری ناسکرنا هەمی ئەندامین کۆمین یا وارین ژیره:

- ئەزمون (ناقەرۆک، جوورەیا پرسیان و شەرت و مەرجین ئەزمونئ)
- رینمونین ئەزمونا ئەیالەتی
- رینمونین ئیمکانین ئەیالەتی

کی بریارئ دده؟

همی خوندکارین ناستهنگدار (کسین ب IEP یا چالاک یان بهرنامهیا 504) مافی خوه همنه ئیمکانین کو رهوشی ژبو بهشداریا وان ل نزمونین نهیالهی و ناقچهیی دابین دکه، ب کار بینن. کوما 504/IEP یا خوندکاران ئیمکانین تیکلداری پهرومردههی و نرخاندنی دبژیرن. ئیمکان دقئ ل سمر نساسا هوجتهیین کهسانه بین خوندکاران و نه ل گوری دستیا ناستهنگداری، ناستا سمرتهایی یان ناتموسفرا پهرومردههی بین بژارتن. ئیمکان گهره کو پشتی بژارتنی ب ناوایی بهردوام ژبو پهرومردههی و نرخاندنی بین بکارانین. ماموسته و نهاندمین دن نین کادرویا پهرومردههی کو بهرپرسا دابینکرنا ئیمکانان ن دقئ ئیمکانین تاییهت کو رابهکرنا وان پئویسته، ناس بکن.

(هون دکارن قئ نفیسی ل روویهلا 4 یا راپورا نامادهبوویی ببینی)

بژارتنا ئیمکانان

بهرنامهیا نرخاندنا گشتالی یا تنیسی (TCAP) ب چمدین لایهیان پشتا خوندکارین بهشدار دگره. شهکلا ژیر بهروولاین جووربجوور نین نرخاندنی ژ وان پیناژوین رینیدایی بین نزمونئی، تاییهتیین بهردوستبوونئی ل بهر دهستی خوندکاران و ئیمکانین کو ههکه پئویست بکه ل گوری IEP یان بهرنامهیا 504 تین رابهکران، نیشان دده. پیناژوین رینیدایی بین نزمونئی و تاییهتیین بهردوستبوونئی ل بهر دهستی همی خوندکاران ژ وان کسین وهرگرئ تاییهتیین بهردوستبوونئی بین پینستر هاتنه ناسکران و کسین وهرگرئ ئیمکانی نه. تاییهتیین بهردوستبوونا پینستر ناسکری تهئی ل بهر دهستی وان خوندکارانه کو کسئی مهزرسال یان کومی پئویستیا وئ تاییهتیی ل گوری هوجتهیین سهلماندی و توماربوویی یا پولی بو وان تاییهتیان، نیشان دابه. ئیمکان تهئی دکهفن بهر دهستی وئ دهستی خوندکاران کو هوجتهیا وان ب بهرنامهیا فرمی (IEP یان 504) هاتبه تومارکران.

دابینکرنا ئیمکانین پئویست گهره بهشکه ژ پیناژو یا نامدهکرنا هر یک ژ بهرنامهیین IEP یان 504 به. نهف پرس دقئ ل پیناژو یا بژارتنی بین بهرسفاندن:

- خالین لاوازی و خورتبوونئی یا پهرومردهیا خوندکاران چی یه؟
- هوجتهیین پهرومردههی بین خوندکاران چ باندورهکی ل سمر پینشکهتنا ئیستانداردین ناقهروکا ناستا سمرتهایی داتینه؟
- خوندکار ژبو بدستختنا ئیستانداردین ناقهروکا ناستا سمرتهایی هوجدهاری چ هیندهکاریین تاییهته؟

دورا ئیمکانین کو خوندکار پینستر نهونا ب کار ناینه هلکولینه. فان پرسان هلخنه:

- خوندکار چ ئیمکانان بهردوام ل پولا دهرسی و جینین نزمونئی ب کار تینه؟
- تیگهیشتنا خوندکاران ژ کیر هاتیوونا ئیمکانان چی یه؟
- گهلؤ خوندکار خوستیه کو ئیمکانان ب کار بینه؟
- تیگهیشتنا دینووباف، ماموسته و کسین دن ل بارا کیر هاتیوونا ئیمکانان چی یه؟
- گهلؤ پیناژو یا بژارتی یا بریقهرنا ئیمکانان ههفرئ دگهل پرسگریکان بوویه؟

نرخاندنا ئیمکانان

نرخاندنا کیر هاتیوونا ئیمکانان گهره پیناژویهکه بهردوام و تهئی ب شوپاندنا دهقیق یا باندورا نهتمالی یا ئیمکانان ل سمر باشتربوونین نهتمالی به. کومین IEP یان 504 دقئ وها نهفکران کو بژارتنا ئیمکانان ژ سالهکی بو سالا دن تین گو ههستن. کوم دقئ هر سال فان بابنهان قههیزینه:

- یهک ب یهکی ئیمکان و نهجامین نزمونین کو ل وان ئیمکان هاتنه بکارانین
- نیرینا خوندکار ل بارا کیر هاتیوونا یهک ب یهکی ئیمکانان
- کومبوونا بباندور یا ئیمکانان
- تیگهیشتنا ماموسته، کارزان و سپورین دن ژ کیر هاتیوونا رووفاکی یا ئیمکانان

(هون دکارن قئ نفیسی ل روویهلا 5 یا راپورا نامادهبوویی پسیدا بکن)

پرسین کو دقئ کوم ل بارا ئیمکانین نرخاندنی هلخنن

1. گهلو خوندگار ل پولا درسي ژ وان نيمكانان سووډي ودرگره كو بكاراينيا وان ل نزمونين نيمالهي يان ناقچهي رينيدايي نينه؟
ژ بهر پيناسهيا ههك ژ نيمكانان، بكاراينيا وان تهني ژبو پسروردههي رينيدايي به نه ژبو نزمونني. ههكه خوندگار ب سووډومرگرتنا ژ فان نيمكانان نادمهت كره، كوما IEP گهره دنليا به كو خوندگار دزانه كو ههك ژ نيمكانان وئ ل جفينا نزمونني ل بهر دستان نهين و ژبو پيداكرنا نيمكانان دوسگر ژبو پشتگريا ژ خوندگار ب شتيازكه شهيه همول بده.

2. گهلو نيمكانان نر خاندني بين بژارتي ژبو نزمونني پسراندي و رينيدايي نه؟
ژبو نر خاندننن تايهت ناكوكيهكه بهرچاڤ ناڤا نيمكانان پسراندي و قهبولكري ههيه. ب ههم بهلگهين رينموننيا نر خاندني كو نيمكانان قهبولكري ل وان تين نفيسين، بشوپينه.

3. گهلو خوندگار ب ناوايي بهلگهوار ههجهدارا ههمي نيمكانان بژارتي نه؟
لينكولينان نيشان دايه كو كومن IEP يان بهرنامهيا 504 بهر دهوام نيمكانان ل دستهيهكي مينا زيدهكرنا دهني يان ناموسفهره جهي، دبژيرن. هس چهند كو خوندگار رنگه تهني ههجهتيا خوه ب يهك ژ فان نيمكانان ههيه. كوما IEP گهره مستوگر بكه كو نيمكانان زيده ژ ناستي يان كيمتر ژ ناستي نهكهفن بهر دستي خوندگار.

4. گهلو ههمي نيمكانان بژارتي ل IEP يان بهرنامهيا 504 ههنه؟
IEP يا چالاك يان بهرنامهيا 504 يا خوندگار دقي تيدا ههمي زانيارين بهلگهوار ل بارا نيمكانان بژارتي ل واري پسروردههي و نر خاندني ههين. نيمكانان پشتي تومار يونان ل IEP يان بهرنامهيا 504 گهره وهرن رابهركرن. پيكانيان نيمكانان پيوسته و نه ب دلني خوه به.

5. خوندگار چاوا دقي نيمكانان نر خاندني بين بژارتي ب كار بينه؟
خوندگار گهره دهما خوه يا كافي و بهس ژبو هينبون شتياز بكاراينيا نيمكانان ههيه ل پيڤاژويا نر خاندني ههيه. دنليا به كو خوندگار ههز دكه نيمكانان ب كار بينه و بهري رورژا نزمونني نه نيمكانان ب كار نائينه.

6. گهلو پيڤاژويا پلاندر نيشتنا زوده ژبو مستوگر كرنا جهانينا نيمكانان نزمونني بين بژارتي و بهلگهوار بوويي ل IEP يان بهرنامهيا 504 يا زاووكي من ل دبستان ههيه؟
كثير هاتيون نيمكانان گرديايي ب جهانينا دروست يا وانه. مخابن جهانينا نيمكانان رنگه د رورژا نزمونني دا كو كهكارين مهدرسهيي مژولن، دژواره. پلاندر نيشتنا زوده ژبو نيمكانان وهك پيكانيان ناموسفهره كه نارام، ههيونان كهسني كو بهر پرسين خوندنا نفيسي يان فورمين نامادهكري ژبو جهانينا نهخلاق يان نيمكانان نر خاندني پيوسته.

سهرئ ناخر دنليا به كو نيمكانان نهين سهههب كو شتيازين نهمناسب نين نزمونني دهركهفن هولئ؛ وهك ميناك:

- رينموننيا خوندگار ان د دهما نزمونني دا
- سهره استكرنا خهباتا خوندگار
- دايننا نيزني بو خوندگار بو بهر سفاندنا پرسين كيمتر يان كيمكرنا ههژمارا بهر سفين پيوست
- دايننا سهره داوي ژبو بهر سفاندنا پرسين نزمونني
- گوهرتتا ناقهروكي ب رابهركرن زانيارين تهكميلي

(قي خستهيي دكاري ل روويهلا 6 يا راپورا نامادهبويي پيدا بكي)

رينموننيا نيمكانان

نيمكانان رابهركرن

خوندهكارين نيمالي بين هئرا	پرسين كو دقي وهرن هلجستن	نمونهيين پسروردههي	نمونهيين نر خاندني
----------------------------	--------------------------	--------------------	--------------------

<ul style="list-style-type: none"> • رووپهل / خوینہری مروقی • نفیس بو گوتتی • بریل • رابہر کرنا دیمہنکی تیکلاری • بیرکاری 	<ul style="list-style-type: none"> • چاپا مہزن • نامورین مہزن کرنی • خوینہری نینسانی • نہوارا بدہنگ • پرتووکا دہرسی یا دیجیتال • زانیار بیین خومبیژ • (ماکینہیا ہمسابی، سائنت، تائمیر) 	<ul style="list-style-type: none"> • گہلو خوندہکار دکارہ • دہستور کاران بخوینہ و فیم بکہ؟ • گہلو خوندہکار ہوجہنیا خوہ • ہمیہ کو نفیس بہردہوام و بلند بی خوندن؟ • گہلو خوندہکار و مکی • کہسک ناستہنگدار ل واری • خوندنی ہاتیہ ناسکرن؟ 	<p>خوندہکارین کو ناستہنگداریا وان یا چاپی ہمیہ یانی ژ بہر ناستہنگیا ہسی، جسمی یان تیگہیشنتی نکارن نفیسا چاپی یا نیستاندارد بخوین</p>
--	---	---	--

نیمکانین بہرسقی

خوندہکارین نتمالی بین ہیژا	پرسین کو دقے ورن ہلیخستن	نمونہیین بہروردہہیی	نمونہیین نر خاندنی
<ul style="list-style-type: none"> • خوندہکارین ناستہنگدار ژ ہیلا • جسمی، ہسی یان ہیندہکاری (پرسگریکن ریز بہندیا بیرانی، پھیداکرنا توش و نالی، ہمشہنگی و بریکوویکرن) 	<ul style="list-style-type: none"> • گہلو خوندہکار دکارن پینوس • نان نالاقین دن نین نفیسی ب کار بین؟ • گہلو خوندہکار ناستہنگیکہ • پیرا ہمیہ کو ل سہر شینا • کیتہکرنا پھیان باندورے بکہ؟ • گہلو خوندہکار ل دو ماندنا • نفیسی ژ رووپہلہکے بو • رووپہلا دن پرسگریکا خوہ ہمیہ؟ 	<ul style="list-style-type: none"> • خہتنفیس • نوت – تاکہر • نامورا قہیدکرنا دہنگ • بہرسقاندنا دہقتہرچہیا • نزمونی • نامورین دیکتہ و ریزمانی • نامورین گرافیکی 	<ul style="list-style-type: none"> • گوتن بو نفیسی • روونفیسینا مہزنسالان • کاخہرا چیرکنفیس • پیشبینیکرنا پھیان

نیمکانین پلانداریشن و دہمدیارکرن

خوندہکارین نتمالی بین ہیژا	پرسین کو دقے ورن ہلیخستن	نمونہیین بہروردہہیی	نمونہیین نر خاندنی
<ul style="list-style-type: none"> • خوندہکارین کو ہمیجہتی ب • دہمکہ زیدتر ہمنہ، نکارن • دہمدریژ بالا خوہ بدن سہر • نشتہکی، ناستہنگی و پیشیانین • بہدنی ہمنہ، زوو دوہستین، • ریژما تابہت یا خورانی ہمنہ / و • یان دہرمانین تابہت مہسرف دکن 	<ul style="list-style-type: none"> • گہلو خوندہکار دکارن دگشت • ہمایا دیارگری ژبو پیکانینا • نزمونی بہردہوام بخہتن؟ • گہلو خوندہکار ژ بہر پیشیانیا • بہدنی بلہز دوہستہ؟ • گہلو خوندہکار ہوجہداری • دہورہیا چالاکیا کورتر و • بیہنقہدانا بہردہوام نہ؟ 	<ul style="list-style-type: none"> • زیدہکرنا دہمی • راوہستانین ل پھی ہہف • چہند جقینین نزمونی 	<ul style="list-style-type: none"> • زیدہکرنا دہمی • راوہستانین ل پھی ہہف

نیمکانین ناموسفری

خوندہکارین نتمالی بین ہیژا	پرسین کو دقے ورن ہلیخستن	نمونہیین بہروردہہیی	نمونہیین نر خاندنی
<ul style="list-style-type: none"> • خوندہکاری کو ل کومین مہزن ب • ہنسانی ہ ہیلا ہش و ہہ واس فا • توشی تہفلہقی دہہ و ل کومین • بچووکتر باشتر بالا خوہ ددہ سہر • نشتہکی 	<ul style="list-style-type: none"> • گہلو ہہوونا کہسین دن ب • ہنسانی دہہ سہبہا ہہفکمتنا • ہشی خوندہکار؟ • گہلو خوندہکار ل واری داپینا بالا • خوہ ل سہر نکرکا خوہ توشی • پرسگریکی پھی؟ • گہلو خوندہکار ہن لف و • تہفگہران پیک تینہ کو رہنگہ • کہسین دن ناجز بکہ؟ 	<ul style="list-style-type: none"> • گوہرتنا نودہ یان مہکانی • تہلہفون یان ہیدفون • کیووسکا خوندنی 	<ul style="list-style-type: none"> • گوہرتنا نودہ یان مہکانی • تہلہفون یان ہیدفون • کیووسکا خوندنی

(ہوون دکارن قے نفیسی ل رووپہلا 7 راپورا نامادہبوی پھیدا بکن)

ہہموو کہس ہیژایی نالیکاری نہ

ل پښتو ډاډا ل بارا ټيمکان و دمرفتان گهلهک گرینگه کو

دمرفتا وهرگرتنا ټالیکاریې ژ گشتان بی دابینکرن. دینووباښ، کادرویا پهروددهیا تاییهت، ماموستهین پښهیی، کادرویا پهروددهیا گهلمپهیری و رابهکرین خزمهتین ټیکلدار دکارن ټالیکاریې بکن. ب همر ناوایی پیویسته کو تو نیرینا زاروکی خوه ژی بیرسی. ههکه زاروکی ته نهخوازه کو ټیمکانهکه تاییهت ب کار بینه، دکاری بژارمین دن هلکولینی. دقې بالدار بی کو زاروکی ته همتا ب لهزهکه کیمتر دئ هینبون و پښکهتنی بدومینه. ب هینکرا بهردوام یا هوستهتین پیویست مینا خوندن و نفیسینی، پیویستیا هنهک ژ ټیمکانان هندی کیمتر دبه. گهلهک ژ ټیمکانان دهمکی نه. تو دکاری ټالیکاریا زاروکی خوه بکی دا کو گریداییبیونا وی ب ټیمکانان همری زیده کیم ببه و پرتو پشتا خوه بده شیانین خوه.

ههفکاریا ل واری رابهکرنا ټیمکانان بو زاروکی ته پیویسته. بهرپرسیاریا جهانینا بهرنامهین هیندهکاریې بین زاروکی ته ل سهر ملی گهلهک کهسانه. تو ژ ټالیې کومهکی فا تیبی پشتریکرن. تو وک باق/داییک، دقې ب چالاکي ل وئ کومئ بهشدار بی. ههفکاری رنگه ل واری چارهسهرکرنا مژارین گهلمپهیری، ناسکرنا چاځکانین پیویست و شوپاندنا کیر هاتییبونا بهرنامهیا پهروددهی و بکارانینا ټیمکانان به. ههکه زاروکی ته تووشی پرسگریکهکی ببه، ب همت رنیموونیی بخوازه و ژبو چارهسهرکرنا پرسگریکی ژ زاروکی خوه ژی ټالیکاریې بخوازه.

نارمانجین مه ههڅپار ټن: ټم دخوازن کو ههمی خوهندهکار پسرورین دنیايا راستهقین ژ وان راما نا رخنهکهر، نفیسین و چارهسهریا پرسگریکان ب دهست بخن. و، ټم دخوازن کو ب ټالیکاریا یهک ب یهکی ههفکاران قې چالاکي ب پښدا بین دا کو مدرسهین مه بکارن ټاموسفیر هکه بباندور یا پهروددهی ب دهستنیشانکرنا پښکهتن گشتی یا خوهندهکاران دابین بکن. ټهفا مافی ههمی زاروکین مه یه کو ژبو قوناخین دن بین سفهرا خوه یا پهروددهی ټاماده بن و TNReady ټامادهتیا وان ژبو بکارانینا باشتر بین ل پښهیر مسوگر دکه.

ژبو وهرگرتنا زانیا رین زیدهتر بهری خوه بده مالپهرا TNReady.gov